

Italy-Busto Arsizio: Collection agency services

OJ S 238/2014 10/12/2014

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Città di Busto Arsizio

Postal address: Via F.lli d'Italia 12

Town: Busto Arsizio

Postal code: 21052

Country: Italy

For the attention of: dott.ssa Maria Melania Petrarolo

E-mail: m.petrarolo@comune.bustoarsizio.va.it

Telephone: +39 0331390212

Fax: +39 0331390291

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.comune.bustoarsizio.va.it

Address of the buyer profile: <http://www.comune.bustoarsizio.va.it>

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: Città di Busto Arsizio

Postal address: Via F.lli d'Italia 12

Town: Busto Arsizio

Postal code: 21052

Country: Italy

Contact person: Sezione «documentazione di gara» di SINTEL www.arca.regione.lombardia.it e sito istituzionale del Comune di Busto Arsizio www.comune.bustoarsizio.va.it, alla sezione Amministrazione Trasparente/bandi di gara/bandi di servizi

E-mail: segreteria.finanze@comune.bustoarsizio.va.it

Internet address: www.comune.bustoarsizio.va.it

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: Comune Busto Arsizio

Postal address: Via F.lli d'Italia 12

Town: Busto Arsizio

Postal code: 21052

Country: Italy

Contact person: SINTEL — www.arca.regione.lombardia.it (vedasi disciplinare di gara)

Internet address: www.arca.regione.lombardia.it

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

General public services

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Procedura aperta per l'affidamento in concessione dei servizi di liquidazione, accertamento e riscossione ordinaria e coattiva dell'imposta comunale sulla pubblicità, del diritto sulle pubbliche affissioni, della tassa per l'occupazione di spazi e aree pubbliche, della tassa sui rifiuti per occupazioni temporanee (TA.RI. giornaliera), dei servizi di riscossione coattiva, sia per la fase di emissione e notifica dell'ingiunzione fiscale sia per la fase cautelare ed esecutiva, di tutti gli altri crediti tributari, dei crediti relativi ad infrazioni al codice della strada e, per la sola fase cautelare ed esecutiva dei crediti extratributari e patrimoniali.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 27: Other services

Main site or place of performance: Busto Arsizio.

NUTS code ITC41 Varese

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Concessione dei servizi di liquidazione, accertamento e riscossione ordinaria e coattiva dell'imposta comunale sulla pubblicità, del diritto sulle pubbliche affissioni, della tassa per l'occupazione di spazi e aree pubbliche, della tassa sui rifiuti per occupazioni temporanee (TA.RI. giornaliera), dei servizi di riscossione coattiva, sia per la fase di emissione e notifica dell'ingiunzione fiscale sia per la fase cautelare ed esecutiva, di tutti gli altri crediti tributari, dei crediti relativi ad infrazioni al codice della strada e, per la sola fase cautelare ed esecutiva dei crediti extratributari e patrimoniali — periodo vedasi capitolato speciale d'onori.

II.1.6. CPV code(s)

79940000 Collection agency services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Il valore presunto della concessione viene convenzionalmente stimato in 1 473 000 EUR (IVA esclusa) per l'intero triennio di durata.

L'importo del contratto, ai sensi dell'art. 29, comma 1, D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. comprensivo dell'opzione da parte della Amministrazione concedente di chiederne la ripetizione per l'eventuale ulteriore triennio è di 2 946 000 EUR (IVA esclusa).

Vedasi art. 2 disciplinare di gara.

II.2.2. Information about options

Options: yes

Description of options: L'Amministrazione comunale si riserva la facoltà di procedere alla ripetizione dei servizi, ai sensi dell'art. 57 comma 5, lett. b) del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. per un periodo massimo di un ulteriore triennio e sino ad un ammontare corrispondente all'importo del contratto aggiudicato.

Il ricorso a tale opzione ha carattere strettamente eccezionale e sarà utilizzata esclusivamente sulla base di particolari esigenze connesse e dipendenti dalla natura del servizio e/o da situazioni normative non determinabili oggettivamente a priori.

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Garanzia a corredo dell'offerta:

Per partecipare alla gara è richiesta, la costituzione di una garanzia a tutela dell'affidabilità dell'offerta.

L'importo della garanzia è di 29 460 EUR pari al 2 % del valore complessivo stimato della concessione (1 473 000 EUR). Vedasi disciplinare di gara.

L'impresa aggiudicataria, prima della stipulazione del contratto, dovrà costituire una garanzia pari al 10 % dell'importo contrattuale, sotto forma di fideiussione bancaria o assicurativa rilasciata da intermediari finanziari di cui all'art. 107 del D.Lgs. 385/1993 e ss.mm., ai sensi dell'art. 113 del D.Lgs. 163/2006. Vedasi art. 6 capitolato d'onere.

Il Concessionario è tenuto a contrarre prima della data di consegna del servizio ed a mantenere costantemente attiva per tutta la durata della concessione, apposita polizza per la copertura della responsabilità derivante dalla gestione del servizio in concessione, con primaria compagnia assicuratrice. vedasi art. 7 capitolato d'onere.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Fondi propri dell'amministrazione concedente.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Vedasi disciplinare di gara artt. 5 e 5.1.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Vedasi capitolato d'onere.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Vedasi disciplinare di gara.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Vedasi disciplinare di gara.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:
Vedasi disciplinare di gara.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: yes
Reference to the relevant law, regulation or administrative provision: Vedasi disciplinare di gara art. 6.

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below
1. Progetto tecnico, criteri indicati nel disciplinare di gara. Weighting 70
2. Offerta economica, criteri indicati nel disciplinare di gara. Weighting 30

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

CIG: 60203749C8

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

14.1.2015 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Italian.

Other: Italiano.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 14.1.2015 - 14:30

Place:

Palazzo comunale — Busto Arsizio, Via F.lli d'Italia 12.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Regolamento Comunale dei Contratti, Art. 44 — Rappresentanti delle partecipanti alla gara.

1. Chiunque è ammesso ad assistere alla seduta di gara in quanto trattasi sempre di svolgimento di attività procedimentale volto all'individuazione di un contraente con cui addivenire alla stipula di un contratto.

2. I rappresentanti delle partecipanti alla gara possono altresì, durante lo svolgimento della stessa, intervenire facendo apporre le loro eventuali dichiarazioni a verbale. I rappresentanti a tal fine dovranno chiedere preventivamente la parola al Presidente di gara/dirigente il quale la concederà ai fini dell'intervento compatibilmente con lo svolgimento delle operazioni di gara e quando lo riterrà più opportuno.

3. Rispetto coloro i quali si definiscano essere rappresentanti delle partecipanti il Presidente /dirigente dovrà acquisire i relativi dati personali, l'atto dal quale si evinca il potere di rappresentanza, ovvero, in assenza di questo, una dichiarazione sottoscritta con la quale l'interessato si dichiara essere rappresentante della partecipante e ne spenda la contemplatio domini.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

La presente gara è indetta a norma dell'art. 30 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. in quanto finalizzata all'affidamento di una concessione di servizio.

La presente procedura aperta viene condotta mediante l'ausilio di sistemi informatici e l'utilizzazione di modalità di comunicazione in forma elettronica, ai sensi del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i. (Codice dei Contratti pubblici).

Il Comune di Busto Arsizio, utilizza il Sistema di intermediazione telematica di Regione Lombardia denominato «SINTEL», al quale è possibile accedere attraverso il punto di presenza sulle reti telematiche all'indirizzo internet www.arca.regione.lombardia.it

Per le indicazioni per la registrazione e tutto ciò che attiene all'operatività sulla piattaforma, far riferimento all'Allegato «Modalità tecniche utilizzo piattaforma SINTEL».

Come previsto nella Deliberazione AVCP n. 111 del 20.12.2012 e s.m.i. ad oggetto:

Attuazione dell'art. 6-bis del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i., introdotto dall'art. 20, comma 1, lettera a), legge n. 35 del 2012, l'affidamento in parola, essendo la gara esperita mediante Sistema di Intermediazione telematica, non è soggetto all'obbligo di utilizzo della procedura AVCPASS. Per ulteriori informazioni complementari vedasi disciplinare di gara.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunale Amministrativo Regionale per la Lombardia

Postal address: Via F. Corridoni 39

Town: Milano

Postal code: 20122

Country: Italy

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: 30 gg. dalla piena conoscenza del provvedimento.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

5.12.2014